



## Sinopale Forum PROGRAM

Cumartesi, 25 Ağustos 2012 / Saturday, 25<sup>th</sup> August 2012

- 11:00-11:15 **Açılış Konuşmaları / Opening Speeches**  
**Prof. T. Melih Görgün**, Sinopale Kurucusu ve Genel Sanat Yönetmeni / Co-founder and General Coordinator of Sinopale  
**Baki Ergül**, Sinop Belediye Başkanı / Mayor of Sinop  
**Serhat Akçan**, Kültür Varlıkları ve Müzeler Genel Müd. Yard. / Ministry of Culture Vice General Manager of Museums and Cultural Assets
- 11:15- 12:30 **Kültür ve Sanat aracılığıyla Kentsel Kalkınma” “/ “Culture and the Arts as Catalysers for Urban Development”**  
Moderator: Mahir Namur, Avrupa Kültür Derneği / [European Cultural Association](#)  
Hakan Tanrıöver, Hale Ural, Kültür ve Turizm Bakanlığı, Kültürel İrtibat Noktası, Ministry of Culture, CCP Turkey  
Jolanda Keurentjes, [Kunstfactor](#), Proje Yöneticisi/ Project Manager  
Eugen Panescu, [Planwerk](#), Urban Designer
- 12:30-13:30 Lunch Break
- 13:30-15:30 Sunumlar / **Presentations: “Kültür Mirası Yapılarının Dönüştürülmesi” / “Transforming Cultural Heritage Structures”**  
Moderator: Beral Madra  
Sean Kelley [Eastern State Penitentiary](#), Senior Vice President  
Janet Kaplan , [Moore College of Arts and Design](#)  
Dieter Bogner, [bogner.cc die museumsplaner](#), Architect, Cultural Entrepreneur
- 15:30-15:45 Ara / Break
- 15:45-16:30 Atölye / Workshop: How to transform Sinop Historical Castle and Penitentiary  
Moderated by: Eugen Panescu, [Planwerk](#)  
With active participation of speakers and audience

26 Ağustos 2012 Pazar / Sunday, 26<sup>th</sup> August 2012

- 11:00-13:00 **Panel : “Gölgenin Bİlgeliği: Bozulmuş Bilgi Çağında Sanat” / Panel discussion: “The Wisdom of Shadow: Art in the Era of Corrupted Information”**  
Giriş Konuşması / Keynote: Işın Önel (Co-curator of Sinopale)  
Moderator: T. Melih Görgün (Co-founder of Sinopale)  
Elke Falat, (Co-curator of Sinopale)  
Dimitrina Sevova, (Co-curator of Sinopale)  
Aslı Çetinkaya (Co-curator of Sinopale)  
Public discussion with the participation of the artists at the end of the session.
- 14:00-17:00 **Küratörler ve Sanatçılar Eşliğinde Sergi Gezisi / Public Walk & Artist Talk through the exhibition**